

Moving towards Compassion: Butoh's Embodied Methods to enrich Sāntideva's 'Exchanging Self and Other' Meditation Verstegen, Inge

Citation

Verstegen, I. (2025). Moving towards Compassion: Butoh's Embodied Methods to enrich Sāntideva's 'Exchanging Self and Other' Meditation. *Leiden Elective Academic Periodical*, *5*, 243-259. Retrieved from https://hdl.handle.net/1887/4248890

Version:	Publisher's Version
License:	Creative Commons CC BY 4.0 license
Downloaded from:	https://hdl.handle.net/1887/4248890

Note: To cite this publication please use the final published version (if applicable).

Moving towards Compassion: Butoh's Embodied Methods to enrich Śāntideva's 'Exchanging Self and Other' Meditation

Inge Versteeg

Together with my fellow movers, I am standing on one side of the dining room, currently functioning as a dance studio. It is 8 PM, our evening practice has just started. We have been in Hakuba for a few days now, a village in the mountains of Japan. The air is cool and pleasant. Our eves are fixed on Maro Akaji, our butoh master, eager for his instructions. Our silence makes the excited tension tangible in the room. Then Maro's calm, deep voice starts talking in Japanese, immediately translated by the interpreter: "You will now swallow a horse." We nod, full attention. "You will first say your name, and then you will feel your sense of self dripping into the floor." We have practiced this earlier by looking at ourselves from a third-person perspective. We imagined sitting somewhere near the ceiling and looking at ourselves from there. "Then, you will close your eyes and imagine a horse hovering over you. When you are ready, you will open your mouth and slowly feel the horse entering into your body until it fills you up completely. No more you, just the horse." And so. we transform.

his exercise of becoming a horse is an example of a butch exercise.¹ In this article, I explore how such butch exercises, which center around ego-dissolution and embodied transformation, can be used to enrich a specific Buddhist meditation on compassion: Śāntideva's 'exchanging self and other' meditation.

¹ This is a description of Dairakudakan's Summer Intensive 2024, which took place from 27^{\pm} of July until 4^{\pm} of August 2024 in Hakuba, Japan.

Butch is an avant-garde dance style that was developed by Hijikata Tatsumi, Ohno Kazuo, and their students in Japan, beginning in 1959.² Butoh emerged as a reaction to the cruelties of the second world war and the rapid westernization of Japan.³ Its style is hard to characterize since its founders refused to define the dance, which nonetheless grew into a global movement, evolving different styles and ways of teaching.⁴ Despite this, there are commonalities that occur in almost all strands of butch. Visually, butch can be recognized by its meticulously controlled, slow movements that are often very expressive, and by its use of absurd imagery. In addition, butch dancers can often be recognized by white body paint.⁵ Another commonality can be found in butch's methods, which focus on transformation. The key idea is that the dancer undergoes a process of ego-dissolution, letting go of their experience of self, and using visual imagery to transform into something else.⁶ The dancer can transform into anything: an ant, a cloud, another person, an emotion, or a whole city. This transformation is not a cognitive grasp of what being the visualized thing or person would feel like. Instead, the dancer lets their movements flow from the lived reality of having become the object of transformation. As scholar Bruce Baird puts it: the aim is to *become* someone or something, rather than to *act like* that person or thing.⁷ This transformation can be seen as an "embodied transformation" in which the dance is influenced by an alteration of the dancer's inner reality.⁸

Butch's focus on transformation and ego-dissolution aligns well with Buddhist philosophy, as has been argued by scholars such as Sondra Fraleigh, Tanya Calamoneri and Juliette Crump. These scholars have focused their research on the links between butch and Zen Buddhism, presumably because Zen Buddhism is the most popular form of Buddhism in Japan. Scholars such as Susan Klein, Pao-Yi Liao, Tanya Calamoneri, and Juliet Crump have explicitly

² Vangeline, *Butoh*, 8-9, 20, 199.

^a Calamoneri, "Becoming Nothing," 57.

⁴ Fraleigh, "We Are Not," 467.

⁵ Liljefors, "Butoh and Embodied Transformation," 99.

⁶ Calamoneri, "Becoming Nothing," 173.

⁷ Baird, Hijikata, 159.

⁸ Liljefors, "Butoh and Embodied Transformation," 91.

addressed this link, by arguing that butch has been indirectly influenced by Zen Buddhism.⁹ Butch emerged in mid-20th-century Japan, a time in which Zen Buddhism still played a major role in Japanese day-to-day life. This influence of Zen on Japanese everyday reality arguably also influenced butch. The similarities between butch and Buddhism that are explored in this article are, however, not limited to Zen Buddhism are also applicable to other strands of Buddhism.

A striking similarity between Buddhism and butch is their shared emphasis on emptiness. In Buddhism, this emphasis is grounded in the metaphysical view that all phenomena are dependently originated and ultimately empty.¹⁰ This means that although concepts such as the self are real on a conventional level, they are nonetheless empty on an ultimate level. Butoh shares this metaphysical conception of emptiness. This link is especially drawn by Fraleigh in her two books exploring the similarities between butoh and Zen Buddhism.¹¹ An example of her reflection is that she regards the exercise of the butch walk (hokotal) as the embodiment of Zen Buddhist emptiness. In this exercise, the dancer first lowers their center of gravity by bending their knees while keeping their head up as if it were held by a string. Consequently, the dancer moves forward by taking slow gliding steps that barely leave the ground.¹² According to Fraleigh, this exercise enables the dancer to empty the self by getting rid of their ego and being moved by something, rather than moving themselves.¹³ This emptiness in butch should not be understood as something negative (an absence) but rather as the source of creativity. Fraleigh quotes butch dancer Mikami, who says that "the moment the body becomes nothing, it begins to revive itself as everything universal."¹⁴ This conception of

⁹ Klein, *Ankoku Butō*, 67; Liao, "An Inquiry," 6; Calamoneri, "Becoming Nothing," 86; Crump ""One Who Hears," 68.

¹⁰ Lele, "Śāntideva."

¹¹ Fraleigh, Butoh: Metamorphic dance; Fraleigh, Dancing into Darkness.

¹² Fraleigh, *Butoh: Metamorphic dance*, 28.

¹³ Fraleigh, *Dancing into Darkness*, 177-8.

¹⁴Fraleigh, *Butoh: Metamorphic dance*, 46.

emptiness as the gate to the "inexhaustible world of abundance" is, according to Fraleigh, similar to Buddhism.¹⁵

Another link between butch and Buddhism is drawn by Calamoneri, who argues that Hijikata, one of the founders of butch, is influenced by Zen Buddhism in his position that our "domesticated body" is blocked from perceiving true reality.¹⁶ Calamoneri's comparison can be understood in the context of the Buddhist distinction between conventional and ultimate reality. Hijikata's standpoint seems to reflect that our conventional experience of the body as domesticated prevents us from seeing "true" or ultimate reality.

A potential argument against linking butch and Buddhism, is that it risks lapsing into orientalist views by oversimplifying the complexity of butch. This criticism is voiced by Nanako Kurihara, who writes that butch and particularly Hijikata's work has been "essentialized and stereotyped" by western critics who are quick to emphasize butch's 'Japanese' elements, including its connection to (Zen) Buddhism.¹⁷ This risk of orientalism is also addressed by Bruce Baird and Rosemary Candelario. They give the example of Ishii Mitsutaka, a butoh dancer who only started advertising his butch as containing Buddhist, and therefore 'Eastern' elements when he moved his dance practice from Japan to France. This suggests that in catering to a European audience Ishii made his dance seem more Japanese, feeding into stereotypes about Asian dance.¹⁸ This risk of orientalism for emphasizing the connection of butch to Zen Buddhism is especially prevalent since neither of butch's founders openly endorsed Buddhist influences on butch. Hijikata even explicitly distanced butch from religious practices: "my butch started . . . with what I learned from the mud in early spring, not from anything to do with the performing arts of shrines or temples."19

Because of this risk of oversimplifying butch by essentializing its Eastern influences, I take a cautious approach to linking it with

¹⁵ Ibid.

¹⁶ Calamoneri, "Becoming Nothing," 91.

¹⁷ Barbe, "The Difference," 6-7.

¹⁸ Bruce and Candelario, "Introduction," 7.

¹⁹ Hijikata, "Wind Daruma," 73-4.

Buddhism. The aim of this article is therefore explicitly not to argue that butch is a Buddhist practice, or that practicing butch can be seen as an expression of Buddhism. Instead, I aim to further the dialogue between Buddhism and butch, by exploring how butch's methods can practically be used to enrich Buddhist practices of enlarging compassion. To that end, I will zoom in on one example of such a Buddhist practice: Śāntideva's 'exchanging self and other' (hereafter: exchanging-meditation). meditation the In this meditation, the meditator imaginatively takes the perspective of another being, feeling their suffering as if it were their own, dissolving the boundary between self and other.²⁰ Comparable to butch, this meditation practice uses visualization techniques to shift perspectives. In this article, I argue that butch's methods of embodied transformation can enrich Buddhist meditation practice and can so be used to enhance compassion. I start off by comparing Santideva's exchanging meditation to butch's techniques of embodied transformation, in order to show how butch's approach can be an enrichment of the exchanging-meditation. Consequently, I argue that this enrichment is warranted by showing that butch's methods align well with the existing corpus of Buddhist embodied meditation practices and that both approaches are rooted in compassion.

Comparison between exchanging-meditation and butch's methods

Śāntideva (late 7th to early 8thcentury CE) was a monk, poet, and philosopher in the Mahāyāna Buddhist tradition, more specifically of the Madhyamaka school. He is best known for the *Bodhicaryāvatāra*, or "*Guide to the Bodhisattva Way of Life.*"²¹ This text is not only a philosophical work but also contains a practical guide to attain the Mahāyāna Buddhist ethical goal of becoming a *bodhisattva*. A *bodhisattva* is someone who is committed to reaching the state of awakening of a buddha (nirvāṇa) to bring as much possible benefit to sentient beings.²² This requires the *boddhisattva* to be compassionate, which in Buddhism entails that one is attentive

²⁰ McRae, "Empathy," 126.

²¹ Goodman, "Śāntideva."

²² Harris, "Śāntideva," p. 512-3.

to and feels with the suffering of other beings and tries to alleviate that suffering. $^{\mbox{\tiny 23}}$

One of the practical tools provided by Santideva to enlarge compassion that is the exchanging-meditation, found in verses 8:140-8:154 of the Bodhicarvāvatāra. The first verse of this meditation can be translated as follows: "Creating a sense of self in respect of inferiors and others, and a sense of other in oneself, imagine envy and pride with a mind free from false notions!"²⁴ The exchanging-meditation thus calls upon the meditator to visualize themselves as another being by making use of the visualization method of imaginative projection.²⁵ The later verses teach us that the exchanging-meditation consists of three such visualizations. The meditator first identifies with an inferior, then with an equal, and then with a superior. In scholarly literature, it is debated whether the meditator should identify with three different people of different social positions, or that he should identify with one person to whom he is in some respects superior, in some respects equal and in some respects inferior. In this article, I will follow the latter interpretation. The meditator then thus identifies with one other person. 'Identifying' here means that the meditator creates a sense of 'I' (ahamkāra) regarding this person in these different positions: the meditator feels as if they are the other person. After this, the meditator looks at themselves from the perspective of the other person, creating in them a sense of jealousy from the perspective of the inferior, a sense of competitiveness from the perspective of the equal and a sense of disdain from the perspective of the superior.²⁶

A practical example could clarify this. Suppose Robin would want to enlarge compassion for Jules. Robin would sit down in a meditative posture, close his eyes, and visualize Jules. Robin would try to visualize Jules's face, her hair, how she's standing, the look in her eyes. Then, Robin would let go of the identification with himself and instead identify with Jules (create a sense of *ahankāra* regarding Jules). Robin would then look at himself from Jules's perspective, shifting his sense of self. Robin would no longer identify with

²³ McRae, "Empathy," 125.

²⁴ Śāntideva, *The Bodhicaryāvatāra*, 100.

²⁵ McRae, "Empathy," 125.

²⁶ Lele, "Śāntideva."

himself, because he feels that he is Jules and would look at Robin through Jules's eyes. At the first part of the meditation, Robin would consider himself to be a superior to Jules, from whose perspective he's looking. This would create jealousy: "[Robin is] honored, not I. . . . [Robin is] praised. I am criticized."²⁷ After this, Robin would consider themselves to be an equal from Jules' perspective, creating a sense of competitiveness: "[H]owever good [Robin is] in terms of reputation and wealth, [I] will do better."²⁸ Then, Robin, who is looking from the perspective of Jules, would realize Robin also has shortcomings and that Jules is in some sense superior to him. This would create a sense of disdain: "Delighted we shall watch while at last [Robin] is crushed."²⁹

The ultimate aim of this meditation is that the meditator no longer identifies with their sense of self and starts living completely for other people.³⁰ This requires compassion, which in Buddhism is means being attentive to and feeling with the suffering of other beings, and trying to alleviate that suffering. Compassion makes a direct moral appeal to the person experiencing it, and is therefore not a calm, but rather an active and intense emotion. The exchanging-meditation enlarges compassion in two ways. First, it aims to free the meditator of acting upon the egocentric mental afflictions of jealousy, disdain and competitiveness, by letting the meditator experience these afflictions regarding herself. Secondly, the practice enhances compassion by creating empathy regarding the person that the meditator feel with the person he is identifying with, which creates the affective response of compassion.³¹

Now we can turn to butch's techniques of embodied transformation. One of the most influential ones is the method developed by Hijikata, one of butch's founders. This method can be summarized with Hijikata's statement that butch requires the dancer to be "kidnapped, killed, and reincarnated." ³² Tanya

²⁷ Śāntideva, *The Bodhicaryāvatāra*, 100.

²⁸ Śāntideva, *The Way*, 155.

²⁰ Śāntideva, *The Bodhicaryāvatāra*, 100.

³⁰ McRae, "Empathy," 126; Lele, "Śāntideva."

³¹ McRae, "Empathy," 125.

³² Cited in Calamoneri, "Becoming Nothing," 172.

Calamoneri, a butoh scholar, has reframed this statement into three steps of transformation: disorientation, saturation, and re/deconstruction. ³³ I will use this framework to provide some insight in butoh's methods. Although this characterization is useful to get insight into butoh methodology, it must be noted that these steps are not always followed or cannot always be discerned in practice.

The first step is *disorientation*: shifting perception into egodissolution.³⁴ This process is described as the body becoming an empty vessel to create space to become something else. This means that the body becomes a moldable case that can be filled with any material to transform.³⁵ To this end, the dancer must first recognize that they usually experience the body as belonging to an "I", to consequently stop identifying with this self by use of visualization techniques.³⁶ Transformation therefore requires that the dancer must rid themselves from their egocentric way of experiencing the world and expand their awareness beyond this egocentric perspective.³⁷

The second step is *saturation*, which means that the dancer fully embodies the transformed being, again through visualization. The dancer is instructed to visualize a certain image and allow that image to enter their consciousness without thinking about it. This requires that the dancer has full concentration on the object of transformation, and that they are open to accept anything that will happen.³⁸ In butch, the dancer is not moving in a planned, cognitive manner, but is instead fully absorbed, or saturated, in the thing they have become.³⁰

The last step is *re/deconstruction*. In the butch practice, the experience of ego-dissolution and transformation gives the dancers access to a de-centered perspective, which can alter their conception of reality by making the dancer experience "multiplicity" in their

³⁷ *Id.*, 173.

³³ Calamoneri, "Becoming Nothing," 172.

³⁴ *Id.*, 139.

³⁵ *Id.*, 99.

³⁶ *Id.*, 186.

³⁸ *Id.*, 181-2.

³⁰ *Id.*, 140.

everyday life. The transformations the butch dancer has gone through cause the dancer to experience themselves beyond their physical boundaries. The dancer has accessed an extended notion of self, which is not left in the practice, but which can be accessed in everyday life and so alter the everyday experience.⁴⁰

To understand how this method of embodied transformation could be used to enlarge compassion we can get back to the example of Robin and Jules. First, Robin would need an instructor, because providing his own exercises could cause him to think about his movement, instead of fully saturating himself with the visualized images. The instructor starts with an exercise to alter Robin's experience of reality into ego-dissolution (Hijikata's first step: disorientation). This could be an instruction to dance in the third person, altering Robin's experience of self. After this, the instruction could be to fully focus on a visualization of Jules in order to transform into her (Hijikata's second step: saturation). The instructor could instruct Robin to open his mouth and let the visualization of Jules slowly enter his body, until Robin's body is all filled up with Jules. However, Robin should not identify with the image of Jules. Robin's experience, including the transformation, is constantly changing. Robin might even be instructed to visualize other (contrasting) images and to transform into them, to ensure that he won't identify with the image of Jules. From this transformation, emotions might arise, and Robin's body might start moving, walking, dancing. The instruction could be to visualize Robin from Jules' perspective. In this stage of saturation, it is important Robin accepts all images that are given without cognitively reflecting on them. Otherwise, Robin might start moving from a cognitive grasp of how Jules would act, instead of embodying Jules. After the butch session, Robin's identification with himself will return, but his experience of the world will be altered (Hijikata's third step: re/deconstruction). This change in Robin's everyday perspective on reality could include a bigger sense of compassion for Jules.

After this introduction to Sāntideva's exchanging-meditation and the methods of Butoh, they can be compared to each other. The exchanging-meditation and butoh are similar in their use of

⁴⁰ Ibid.

visualization. Both approaches ask Robin to visualize Jules and shift Robin's perspective by trying to look at the world, and himself, through Jules' eyes. In addition, both are aimed at ego-dissolution, by diminishing Robin's experience of the world through his own eyes and shifting to Jules' perspective.

Besides these similarities, there are also differences between the two approaches which make that butch could enrich Santideva's exchanging meditation. Here, I will focus on one of these differences: the meditation asks the practitioner to sit still whereas butch asks the practitioner to move. To understand how this could be an enrichment we can turn to the distinction between top-down and bottom-up meditation practice as described by Reginald Ray. Ray describes that a meditation practice is top-down when it takes place under the "watchful and judgmental eye of executive function of the cerebral cortex."⁴¹ Ray states that this type of meditation uses the left side of the brain to manage our meditation practice. We are thinking about what we should be doing in the meditation, and what should be coming out of it. The practitioner does have benefits of this top-down approach, such as better sleep and focus, but practicing it does not, according to Ray, usually lead to the fundamental change that the Buddhist tradition describes.⁴² Bottomup meditation practice, on the other hand, focuses on the soma. The soma can here be understood as our physical body and the neurological network in which it is embedded, which includes the right side of the brain and the neural pathways that are spread throughout the body. From Ray's experience as a meditation teacher, he finds that these kinds of meditation, which includes movement and dance meditation, can transform us and can enable us to "experience the innate goodness, clarity, and compassion that meditation is all about."43

This distinction between top-down and bottom-up meditation reveals how the movement that butch adds can be an enrichment of the exchanging-meditation. The risk of the meditation is that it can be used as a top-down practice, when the meditator is too focused on the way in which the meditation should be performed and which

⁴¹Ray, "Somatic Meditation," 187.

⁴² *Id.*, 187-8.

⁴³ *Id.*, 188.

outcomes it should yield. It is this top-down aspect of the meditation that risks failing to bring about the transformation of enlarging compassion that the meditation is aimed at. This risk is especially prevalent since the exchanging-meditation provides instructions (visualizations), a predicted course (experiencing the mental afflictions) and desired outcome (enhancing compassion and letting go of the experience of self), which can stimulate the meditator to think in an instrumental manner. Applying butoh's methods is less prone to this risk, since its embodied transformation requires the dancer to pay close attention to the body as experienced from within, which is typical for the bottom-up approach. The movement that butoh introduces, which is not the result of cognitive reflection but springs from full awareness of the body, could therefore reduce this risk of the exchanging-meditation becoming a top-down practice.

With pointing towards this distinction, I am not arguing that top-down meditation is undesirable by definition. The terms "topdown" and "bottom-up" are oversimplifications since practice is usually a combination of these two. In addition, research also suggests that practitioners might need some practice to regulate meditation top-down and become independent from the setting of meditation.⁴⁴ This could mean that especially experienced meditators benefit from top-down meditation. Less advanced meditation practitioners could therefore particularly benefit from butch's addition of movement to the meditation practice. Secondly, I am also not arguing that every practice of Santideva's exchangingmeditation is necessarily top-down. In Santideva's work, the language of the mind is always intertwined with the language of the body.⁴⁵ Śāntideva's explicit attention to the meditator's experience of their body, turns the meditation itself into an embodied practice. Despite this, butch's addition of movement is still an enrichment, because butch encourages the practitioner to pay even closer attention to the body, promoting a bottom-up approach.

[&]quot; Lymeus, Lindberg, and Hartig "Building mindfulness," 53.

⁴⁵ Ohnuma "Bodies," 114.

Compatibility of Santideva's meditation and butch

A counterargument could be that be butch is too different from Buddhism, so that this enrichment is not justified. In this section, I argue that this is not the case, by showing that butch's methods align well with the existing corpus of Buddhist embodied meditation practices and that both approaches are rooted in compassion.

First of all, butch's methods fit in well with other ways of meditating that are already part of the Buddhist tradition. Broadly speaking, meditation means taking something as the object of your consciousness and focusing on that object for the duration of the mediational practice. The aim of meditation is to change your consciousness by altering the everyday experience of a rapidly changing consciousness to a more focused consciousness.⁴⁶ Although most forms of Buddhist meditation ask the meditator to sit still, there are also forms of meditation in which the meditator moves. One such meditation is walking meditation, which Fraleigh argues to be similar to an exercise in butch called *hokotai* (the butch walk).⁴⁷ In this section, I compare Buddhist walking meditation to the methods of butch, specifically *hokotai*, to argue that butch fits in with the already existing corpus of Buddhist meditation. To that end, I will make use of Mike Ball's research on walking meditation and Juliette Crump, Sondra Fraleigh's and Tanya Calomoneri's butch research.

Walking meditation takes as its object both the walking movement of the body and the breath.⁴⁸ The meditator is asked to go to a preferably quiet and secluded area and walk meditatively back and forth for twenty paces or more.⁴⁹ Just like Buddhist walking meditation, butch's *hokotai* is a walking exercise. As briefly mentioned in the introduction, with hokotai the practitioner makes gliding steps that barely leave the ground, and they lower their center of gravity by bending their knees while keeping their head up as if it were held by a string.⁵⁰

There are multiple ways in which Buddhist walking meditation practice is similar to butch, or more specifically to

⁴⁶ Ball, "A case study," 394.

⁴⁷ Fraleigh, *Butoh: Metamorphic dance*, 28.

⁴⁸ Ball, "A case study," 395.

⁴⁹ *Id.*, 397.

³⁰ Fraleigh, *Butoh: Metamorphic dance*, 28.

hokotai. The first has to do with their concentration on movement. According to Ball, walking meditation aims to empirically examine and deconstruct the act of walking, an action that is usually taken for granted in our day-to-day life.⁵¹ This is comparable to butch, which according to Crump also aims to pay close attention to movement that we would normally take for granted. Both walking meditation and butch do this by slowing down the activity and paying close attention to every detail of physical experience.⁵² Secondly, Ball notes that walking meditation requires the meditator to be fully immersed in the moment.⁵³ This is comparable to Fraleigh's assertion that butch also requires the dancer to be fully immersed in the here and now.⁵⁴ The third similarity is that both methods use the body to alter awareness. For walking meditation, Ball describes that it is through the experience of the body and its surroundings in the here and now that the meditator accesses the "ways of the mind," or that the meditator can experience how their mind creates the sense of self.⁵⁵ This relates to Calamoneri's description of butch as also relying upon the senses and bodily experience to attain egodissolution and transformation, and to ultimately re/deconstruct reality.⁵⁶

Apart from these similarities, there are also differences between walking meditation and butch. The biggest difference might be their objective. As Calomoneri points out Buddhist meditation is ultimately aimed at reaching enlightenment, whereas butch is a performance practice that does not share this aim.⁵⁷ Buddhist meditation is therefore aimed at the liberated body-mind, whereas butch is aimed at the performing body-mind.⁵⁸ However, this difference in aim does not preclude butch's methods from enriching the exchanging-meditation. Butch does not have to be seen as an expression of Buddhism to use butch's methods to enrich

⁵¹ Ball, "A case study," 396.

³² Ball, "A case study," 404; Crump ""One Who Hears," 71.

⁵³ Ball, "A case study," 396.

⁵⁴ Fraleigh, *Dancing into Darkness*, 140.

⁵⁵ Ball, "A case study," 398.

⁵⁶ Calamoneri, "Becoming Nothing," 173.

⁵⁷ Id., 162.

⁵⁸ *Id.*, 165.

Buddhist practice. The fact that practicing butch is not, by itself, aimed at reaching enlightenment is therefore not a problem.

The second reason why this enrichment is justified is that the exchanging-meditation and butch share the objective of enlarging compassion towards all beings. In the exchanging-meditation, this objective is clear. As discussed before, the practice is aimed at the dissolution of the meditator's sense of self in order to start living completely for other people. This shift requires compassion, since it involves recognizing and responding to the suffering of others as if it were one's own. This objective aligns closely with the ethical framework of Mahāyāna Buddhism, in which compassion is regarded as an active call to alleviate suffering of all beings.

Scholars argue that butch shares this aim of enlarging compassion. Juliette Crump, for example, argues that the Buddhist concept of compassion forms the core of butch. She writes: "The [butoh] dancer in a sense becomes a modern *Bodhisattva*, ridding himself or herself of ego and compassionately embracing . . . other beings."⁵⁹ In Crump's view, the process of embodied transformation teaches the butch dancer to see different perspectives, which enhances compassion. This aligns well with Hijikata's statement that butch "plays with perspective" and that seeing things from the perspective of animal, insects or inanimate objects should lead us to "value everything." " Crump further emphasizes that both the *bodhisattva* and the butch dancer experience compassion in a physical, embodied way rather than an intellectual way. The butch dancer transforms into the other being, experiencing their emotions, just like a *bodhisattva* feels the emotions of the being they feel compassion for. This link between butch and the Buddhist concept of compassion is also drawn by Fraleigh.⁶¹ Just like (Zen) Buddhism acknowledges the suffering of all beings in nature, not limited to humans, Fraleigh emphasizes how butch, too, asks the dancer to transform into and acknowledge suffering of all beings.⁶² This connection between butch and compassion is also reflected in the statements of butch dancers, such as Akira Kasai, a second-

³⁹ Crump "One Who Hears," 63.

⁶⁰ Cited in Crump "One Who Hears," 71.

⁶¹ Fraleigh, "Performing Everyday Things," 24; Fraleigh, "We Are Not," 484.

²² Fraleigh, "We Are Not," 484; Fraleigh, "Butoh Translations," 70-1.

generation butch dancer who trained with Hijikata and Ohno. In an interview with Fraleigh, he says that butch can only be danced with the "community body:" the body should be conscious of the community in which it grew, including all things in nature, or else the dance loses its meaning.⁶³ I interpret this to mean that a purely individual oriented butch is not possible, since butch requires the dancer to acknowledge the community. This community body requires the butch dancer to feel compassion for all living beings. This link between butch and compassion is also drawn by third generation butch dancers. The Motimaru collective for instance writes that the experience of selflessness in butch leads to a "compassionate attitude towards others and the whole world."⁶⁴ In an interview with Goldberg, Vangeline says that the confrontation of butch dancers with suffering inevitably leads to the development of compassion.⁶⁵

Compassion as a shared root of butch and Buddhism makes butch a good candidate for enriching the exchanging-meditation. Just as the meditation practice trains ego-dissolution with the aim of teaching the practitioner to live for others, butch, too, uses egodissolution to attain embodied transformation, which is inevitably linked with compassion.

Conclusion

In this article, I have argued that butch's methods of embodied transformation can enrich Śāntideva's exchanging-meditation. This enrichment notably lies in butch's introduction of movement which promotes the practice to be bottom-up, instead of top-down. The enrichment is warranted because butch's methods fit well within the already existent corpus of Buddhist embodied meditation practice. Both approaches also share the objective of enlarging compassion towards all beings. The article aims to offer an introduction to the intersections between Buddhist compassion practices and butch, and it must be noted that both approaches are part of a larger philosophical and practical whole. Practicing (one of) these methods with the aim of enlarging compassion, without an eye for this bigger

⁶³ Fraleigh, *Dancing into Darkness*, 236.

⁶⁴ Motimaru, "Universal Jewel."

⁶⁵ Goldberg, "How Butoh."

picture, might therefore not always lead to the desired effect of becoming a more compassionate person. The journey towards compassion is not linear, and performing certain methods to lead to the goal of compassion does not always yield the desired results.

Training compassion, whether by use of Buddhist practice, butch or other means, is of crucial importance. Compassion involves feeling with the suffering of other beings and trying to alleviate that suffering. Training compassion therefore has the potential to restore and strengthen the relationships between people and other sentient beings. Especially in the current times of ecological crisis, the world calls upon us to feel with other beings and reach out our hand, to a dance partner, to a horse, to all that lives.

Bibliography

- Baird, Bruce. *Hijikata Tatsumi and Butoh: Dancing in a Pool of Gray Grits*. New York: Palgrave Macmillan, 2012.
- Baird, Bruce and Rosemary Candelario. "Introduction: Dance Experience, Dance of Darkness, Global Butoh: The Evolution of a New Dance Form." In *The Routledge Companion to Butoh Performance*, edited by Bruce Baird, and Rosemary Candelario, 1–22. London: Routledge, 2018.
- Ball, Mike. "A case study in the relationship of mind to body: Transforming the embodied mind." *Human Studies* 38, no. 3 (2015): 391-407.
- Barbe, Frances. The Difference Butoh Makes: A Practice-Based Exploration of Butoh in Contemporary Performance and Performer Training. PhD diss., University of Kent, 2011.
- Calamoneri, Tanya. Becoming Nothing to Become Something: Methods of Performer Training in Hijikata Tatsumi's Buto Dance. PhD diss., Temple University, 2012.
- Crump, Juliette T. ""One Who Hears Their Cries": The Buddhist ethic of compassion in Japanese Butoh." *Dance Research Journal* 38, no. 1-2 (2006): 61-74.
- Fraleigh, Sondra. *Dancing into Darkness: Butoh, Zen, and Japan.* 1st ed. Pittsburgh: University of Pittsburgh Press, 1999.
- -. Butoh: Metamorphic dance and global alchemy. Illinois: University of Illinois Press, 2010.
- -. "Butoh Translations and the Suffering of Nature." *Performance Research* 21, no. 4 (2016): 61-71.
- -. "We Are Not Solid Beings: Presence in Butoh, Buddhism, and Phenomenology." *Asian Theatre Journal* 37, no. 2 (2020): 464-489.
- -. "Performing Everyday Things: Ecosomatic Threads of Butoh, Phenomenology, and Zen." *Performance Matters* 10, no. 1 (2024): 22-44.

- Harris, Stephen. "Śāntideva: Virtue on the Empty Path of the Bodhisattva." In *The Routledge Handbook of Indian Buddhist Philosophy*, edited by William Edelglass, Pierre-Julien Harter and Sara McClintock, 511–27. London: Routledge, 2022.
- Hijikata, Tatsumi. "Wind Daruma." TDR: Drama Review 44, no. 1 (2000): 71-79.
- Goldberg, Jeff. "How Butoh, the Japanese Dance of Darkness, Helps Us Experience Compassion in a Suffering World." The Theater Times, January 7, 2018. https://thetheatretimes.com/.
- Klein, Susan B. Ankoku Butō: The Premodern and Postmodern Influences on the Dance of Utter Darkness. Ithaca, NY: Cornell University, 1988.
- Lele, Amod, "Śāntideva (fl. 8th c.)." *The Internet Encyclopedia of Philosophy*, accessed April 2025, https://iep.utm.edu/.
- Liao, Pao-Yi. An Inquiry into the Creative Process of Butoh: With Reference to the Implications of Eastern and Western Significances. PhD diss. City University London, 2006.
- Liljefors, Max. "Butoh and embodied transformation." *The Nordic Journal of Aesthetics*, No. 68 (2024), 90–114.
- Lymeus, Freddie, Per Lindberg, and Terry Hartig. "Building mindfulness bottom-up: Meditation in natural settings supports open monitoring and attention restoration." *Consciousness and Cognition*, no. 59 (2018): 40-56.
- McRae, Emily. "Empathy, compassion, and "exchanging self and other" in indo-Tibetan Buddhism." In *The Routledge Handbook of Philosophy of Empathy*, edited by Heidi L. Maibom, 123-133. New York: Routledge, 2017.
- Motimaru. "Universal Jewel," motimarubutohdance, Accessed April 10, 2025, http://www.motimarubutohdance.com/?/Research/universaljewel/.
- Ohnuma, Reiko. "Bodies and Embodiment in the Bodhicaryāvatāra." In *Readings of Śāntideva's Guide to Bodhisattva Practice*, edited by Douglas S. Duckworth and Jonathan C. Gold. New York: Columbia University Press, 2019.
- Ray, Reginald A. "Somatic Meditation. Rediscovering the Body as the Ground of the Spiritual Path." In *Dancing with Dharma: Essays on Movement and Dance in Western Buddhism*, edited by Harrison Blum, 187-191. Jefferson, NC: McFarland, 2016.
- Sāntideva. *The Way of the Bodhisattva*. Padmakara Translation Group. Boston: Shamballa Publications, 2006.
- The Bodhicaryāvatāra. Translated by Kate Crosby and Andrew Skilton. Oxford: Oxford University Press, 1995.
- Vangeline. Butoh: Cradling Empty Space. New York: New York Butoh Institute, 2020.